

Język włoski

Maciej Kasprzak

System pisma

- Język włoski pochodzi z grupy języków romańskich
- Korzysta z alfabetu łacińskiego
- W języku włoskim występuje akcent toniczny, który jest obecny w każdym wyrazie, oraz graficzny.
- Wyrazy najczęściej są akcentowane na przedostatniej sylabie, jednak gdy akcent pada na ostatnią sylabę oznacza się go znakiem diakrytycznym.
- Występuje również włoski język Braille'a
- Domyślne kodowanie języka włoskiego to ISO 8859-1

Znaki diakrytyczne w języku włoskim

- W języku włoskim występują cztery podstawowe znaki diakrytyczne
- *accento acuto* (ostrzy akcent) [']
- *accento grave* (słaby akcent) [˘]
- *accento circonflesso* (akcent przeciągły) [^]
- *dieresi* (diarexis) [¨]

Accento acuto (ostrzy akcent)

- Oznaczony jest [´]
- Ostry akcent zmienia wartość litery, na której jest umieszczony, modyfikując jej ton, długość i intensywność.
- Przykład: perché (dlaczego)

Znak	Unicode	Kod HTML	Nazwa unikodowa	Nazwa polska
´	U+00B4	<code>&acute;</code> lub <code>&#xB4;</code> lub <code>&#180;</code>	ACUTE ACCENT	akcent ostry
´	U+02CA	<code>&#x02CA;</code> lub <code>&#714;</code>	MODIFIER LETTER ACUTE ACCENT	akcent ostry modyfikujący
´	U+0301	<code>&#x0301;</code> lub <code>&#769;</code>	COMBINING ACUTE ACCENT	akcent ostry dostawny

Accento grave (słaby akcent)

- Oznaczony jest [`]
- W języku włoskim wyrazy kończące się na - *a* , - *i* , - *o* , - *u* muszą być oznaczone słabym akcentem.
- Przykład città (miasto)

Znak	Unicode	Kod HTML	Nazwa unikodowa	Nazwa polska ^[1]
`	U+0060	<code>&#x0060;</code> lub <code>&#96;</code>	GRAVE ACCENT	grawis
˘	U+02CB	<code>&#x02CB;</code> lub <code>&#715;</code>	MODIFIER LETTER GRAVE ACCENT	grawis modyfikujący
ˆ	U+0300	<code>&#x0300;</code> lub <code>&#768;</code>	COMBINING GRAVE ACCENT	grawis dostawny
˝	U+02F4	<code>&#x02F4;</code> lub <code>&#756;</code>	MODIFIER LETTER MIDDLE GRAVE ACCENT	grawis modyfikujący środkowy

Accento circonflesso (ak cent przeciągły)

- Oznaczony przez [^]
- Jest to sposób wymawiania samogłosek, tonacja od tonu wyższego do niższego
- Jest używany coraz rzadziej w potocznym języku włoskim, dalej używany w literaturze oraz dziedzinach specjalistycznych (np. Prawo)

Znak	Unicode	Kod HTML	Nazwa unikodowa	Nazwa polska
^	U+005E	<code>&circ;</code> lub <code>&#x5E;</code> lub <code>&#94;</code>	CIRCUMFLEX ACCENT	cyrkumfleks
^	U+02C6	<code>&#x02C6;</code> lub <code>&#710;</code>	MODIFIER LETTER CIRCUMFLEX ACCENT	cyrkumfleks modyfikujący
^	U+0302	<code>&#x0302;</code> lub <code>&#770;</code>	COMBINING CIRCUMFLEX ACCENT	cyrkumfleks dostawny

Dieresi (diacresis)

- Oznaczone jest [¨]
- Oznaczające, że te samogłoski należy wymawiać oddzielnie, a nie jako część dwuznaku.
- Pomimo identycznego oznakowania różni się z Umlautem

Znak	Unikod	Kod HTML ^[4]	Nazwa unikodowa	Nazwa polska
¨	U+00A8	<code>&uml;</code> lub <code>&#xA8;</code> lub <code>&#168;</code>	DIAERESIS	dieresa
¨	U+0308	<code>&#x0308;</code> lub <code>&#776;</code>	COMBINING DIAERESIS	dieresa dostawna

Ciekawostki

- Wszystkie włoskie słowa kończą się na samogłoskę: i, a, e, o, u.
- Włosi wymawiają słowo jacuzzi *jakutsi*
- We włoskim jest co najmniej 15 określeń na gumę do żucia

Źródła

- <https://pl.qaz.wiki>
- <https://it.wikipedia.org>
- <https://pl.wikipedia.org>
- <https://www.greelane.com>
- <https://www.wloskielove.pl>
- Google